18 ta' Frar, 1955

Imhallef: Onor. Dr. A. Magri, B.Litt., LL.D.

Antonio Farrugia versus Louis Demajo

Entazzjoni — Notifika — Kurijom — Nullità — Korrezzjoni — Kontumačja — Art, 93 (2) (a) u 311 (3) tal-Kodiči Civili — Art. 174 (1), 792 (1), u 175 tal-Kodiči tal-Pročedura Civili.

L-vlied legittimi ghandhom iğibu l-kunjom tá' missiezhom, a fl-atti ğadizzjarji ghandhom jiğu dezinjati b'dak U-kunjom, li hu l-veru kanjom tağlıhom.

Ghaldagstant, il-konvenut li fl-att tác-citázzjoni jinsab judikat b'kunjom differenti mill-kunjom veru tieghu, huwa dežinjat hažin f'dak
l-utt; u jekk jiĝi natifikat bl-att tac-citazzjoni li jĝib dak ilkunjom žbaljat, in-notifika tac-citazzjoni bilu hekk maghmula
hija nulla; u jekk jangos li jippreženta nota tal-eccezzjonijiet fitterminu tegali, huwa ma ghandur jitgies bliala kontamaci.

Biex tigi evitata kull exentwali mullită tal-proceduri, il-Qorti tista' tordna l-korrezzioni tac-citazzioni, u tordna wkoll in-notifika tac-citazzioni lill-konvenut kif korretta.

Il-Oorti:

Fuq ir-rikors tal-konvenut tal-20 ta' Januar 1955; sabiex figi awtorizzat jippi ezenta n-nota ta' l-eccezzionijiet barra mit-terminu:

Rat il-verbal ta' l-21 ta' Januar 1955, mueju jidher illi l-attur oppona ruhu ghar-rikors, ghallex il-konvenut gie mharrek u notifikat regolament:

Omissis;

Ikkunsidrat;

Illi rrizulta mix-xhieda tal-konvenut illi huwa jismu Lewis Cassar Demajo, u li dana l-kunjom huwa jgibu minn dejjem, ghaliex il-kunjom ta' missieru huwa Cassar u ta' ommu Demajo:

Illi mill-att tat-twelid tieghu fol. 14 Jirrizulta li l-konvenut huwa iben legittimu tal-genituri tieghu, u ghalhekk huwa ghandu d-dritt u l-obligu li jgib il-kunjom ta' missieru. Jghid Giuseppe Piola:— "Se la legge vuole che la persona abbia un nome nello stesso tempo che impone un'obbligazione, costituisce a favore delle singole persone un diritto relativamente al nome in uniformità della legge fissato" (Digesto Italiano, Patronimico (diritto), § 10). Ghalkemm il-ligi ma tghidux b'dispozizzioni esplicita li t-tfal legittimi ghandhom igibu l-kunjom ta' missierhom, indirettament però jista' jigi rlkavat mill-art. 93 (2) (a) u 311 (3) tal-Kodici ('ivili, u "a contrario sensu" mill-art. 106 ta' l-istess Kodici, li jiddisponi li t-tifel illegittimu ma jistghax igib kunjom missieru, lanqas jekk ikun maghruf minnu;

Illi minn dana tinzel il-konsegwenza illi l-veru kunjom tal-konvenut mhux Demajo, izda Cassar, jew ghall-anqas

Cassar Demajo;

Illi l-attur obbietta illi f'kawża ohra mieghu stess il-konvenut gie kwalifikat bhala Louis Demajo, minghajr ma pprotesta bl-ebda mod; iżda mill-atti ta' dik il-kawża, li ghaliha saret riferenza, deciża minn din il-Qorti fl-14 ta' Jannar 1953 fuq transazzjoni tal-partijiet, jirriżulta illi l-konvenut iffirma l-iskrittura relattiva bhala "L. Cassar Demajo";

Illi minn dana jidher illi l-konvenut ma giex dezinjat bil-kunjom tleghu skond ma jippreskrivi l-art. 174 (1) (b) tal-Procedura Civili; u ghalhekk dik id-dezinjazzjoni u nnotifika relattiva tac-citazzjoni huma nulli (art. 792 (1)

Proc. (dvili);

Illi, taht dawn ic-cirkustanzi, il-konvenut ghandu jit-

qies bhala mhux notifikat skond il-ligi, u konsegwentement

huwa mhux legalment kontumaci;

Illi, sabeix tigi evitata kull eventwali nullità tal-proceduri, il-Qorti hija tal-fehma li l-kunjom tal-konvenut jehtieglu jigi korrett (art. 175 Proc. Čivili);

Ghal dawn il-motivi:

Prevja korrezzjoni tal-kunjom tal-konvenut fl-att tac-citazzjoni u kull fejn jirrikorri, fis-sens li flok "Demajo" jsir "Cassar Demajo";

Tilga' t-talba tal-konvenut dedotta fl-imsemmi rikors tieghu, bl-ispejjeż minghajr taxxa, u tiddifferixxi l-kawża ghan-notifika tal-konvenut bić-citazzioni kif korretta, u ghat-trattazzjoni, ghall-udjenza tas-6 ta' Mejju 1955.